

PARLAMENTO EUROPEO

DELEGACIÓN PARA LAS RELACIONES CON LOS PAÍSES DE LA COMUNIDAD ANDINA

DAND 5/06

REUNIÓN

Miércoles, 15 de noviembre de 2006

ESTRASBURGO

PROYECTO DE ACTA

1. Aprobación del proyecto de orden del día 2
2. Aprobación del proyecto de acta de la reunión del 24/10/2006..... 2
3. Comunicaciones orales del Presidente..... 2

En presencia de representantes de la Comisión Europea:

4. Visita de un Grupo de Trabajo de la Delegación a Perú (20-25 noviembre 2006)..... 2
Programa
Carpeta
5. Programa de actividades de la Delegación para el 2007 2
6. Asuntos varios..... 3
7. Fecha y lugar de la próxima reunión 3

Anexo I: Lista de participantes

Estrasburgo, 15 de noviembre de 2006
LMG/nal

Se abre la reunión a las horas bajo la presidencia del Presidente la Delegación, Sr. LIPIETZ, que saluda a los miembros del cuerpo diplomático presentes en la sala.

1. Aprobación del proyecto del orden del día

Se aprueba el proyecto de orden del día.

El Sr. van den BERG solicita que en "Varios" se incluya un intercambio de puntos de vista sobre "EUROLAT" y el papel futuro de las delegaciones.

2. Aprobación del proyecto de acta de la reunión del 24/10/2006

Se aprueba el proyecto de acta de la reunión del 24 de octubre de 2006.

3 Comunicaciones orales del Presidente

El Presidente informa que el PE ha aprobado el envío de una delegación de observación electoral, de 7 miembros a Venezuela. Las elecciones presidenciales tendrán lugar el 3 de diciembre. La UE enviará una Misión de observación electoral que estará presidida por la Sra. Mónica FRASSONI.

4. Visita de un Grupo de Trabajo de la Delegación a Perú (20-25 noviembre 2006)

El Presidente presenta el programa del viaje del grupo de trabajo a Perú e informa que las reuniones se celebrarán en Lima y en la ciudad minera de Piura.

El Presidente informa que se encuentra a disposición de los miembros participantes en el viaje un dossier.

A continuación cede la palabra al representante de la embajada de Perú, Sr. JALLO que agradece en nombre de su gobierno que un grupo de trabajo del PE se desplace a Perú y que la delegación haya aceptado incluir en la agenda dos temas: Preparación de la V Cumbre de Jefes de Estado y de Gobierno UE/ALC y la apertura de negociaciones del Acuerdo de asociación UE/CAN.

Interviene el Sr. van den BERG y del Sr. MEDINA sobre el respeto de los derechos humanos en Perú refiriéndose especialmente a las discusiones en torno a la introducción de la pena de muerte y a la financiación y actividades de las ONG en Perú..

El Sr. LIPIETZ interviene sobre este tema y solicita al Sr. van den BERG una breve nota informativa al respecto.

El Sr. JALLO informa, sobre la reintroducción de la pena de muerte en Perú, que se trata únicamente de una iniciativa.

5. Programa de actividades de la Delegación para el 2007

El Presidente presenta el proyecto de actividades para el 2007 que es aprobado.

6 Asuntos varios

A continuación el Presidente introduce el tema "Eurolat" recordando la génesis del proyecto, la reunión constitutiva y el futuro de la Asamblea euro-latinoamericana. EL Presidente informa sobre las diferentes reuniones mantenidas entre los Presidentes de las 5 delegaciones.

Intervienen los diputados Sres. MEDINA, van NISTELROOIJ y CORBETT sobre la composición de la delegación europea en "Eurolat", las relaciones entre la Asamblea y las delegaciones y el riesgo de duplicación de actividades que existe. Asimismo se refieren al futuro de la Conferencia Interparlamentaria

Finalmente se abre un debate sobre el hecho de si la pertenencia de los miembros a las delegaciones es compatible con la pertenencia a "Eurolat" y sobre si el estatuto actual se mantendrá a partir de enero en el que intervienen los diputados Sres. Van NIELROOIJ, van den BERG y SALAFRANCA.

No hay asuntos varios.

7. Fecha y lugar de la próxima reunión

La próxima reunión de la delegación tendrá lugar en Estrasburgo el 12 de diciembre a las 11.30 horas

*
* *

Se levanta la sesión a las 17.20 horas.

**DELTAGERLISTE/ANWESENHEITSLISTE/ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/LIITE RECORD
OF ATTENDANCE/LISTA DE ASISTENCIA/LISTE DE PRESENCE/ELENCO DEI
PRESENTI/PRESENTIELIJST/LISTA DE PRESENÇAS/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Til stede	Formandskabet/Vorstand/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di Presidenza/Mesa/Puhemiehistö/J.L. Presidium: (*) LIPIETZ (P), VAN DEN BERG (1VP), FERNANDEZ MARTIN (2VP)
Anwesend	Medlemmer/Mitglieder/Μέλη/Members/Diputados/Députés/Deputati/Leden/Deputados/Jäsenet/Ledamöter: MEDINA ORTEGA, MENENDEZ DEL VALLE, VLASAK
Παρόντες	Stedfortrædere/Stellvertreter/Αναπληρωτές/Substitutes/Suplentes/Suppléants/ Membri supplenti/Plaatsvervangers/Membros suplentes/Varajäsenet/Suppleanter: BEAUPUY, YAÑEZ-BARNUEVO GARCIA
Present	
Presentes	
Présents	
Presenti	
Aanwezig	
Lasna	
Närvarande	
Art. 178,2	
Art. 183,3	
Endv. Deltog/Weitere Teiln./ Συμμετείχαν επίσης/Also present Participaron igualmente/ Participaient également/ Hanno partecipato altresì/ Andere deelnemers/ Outros participantes/ Muut osallistujat/ Dessutom deltog	
(Dagsorden/Tagesordnung Pkt/Ημερήσια Διάταξη Σημεί/Point OJ/Punto OG/Agenda Punt/Ordem do dia Punto/punto orden del dia/Esityslist Kohta/ Föredragningslista punkt):	

- * (P) = Formand/Vorsitzender/Πρόεδρος/Chairman/Président/Presidente/Voorzitter/Presidente/Puhemies/Ordförande
(VP) = Næstform./Stellv.Vorsitz./Αντιπρόεδρος/Vice-Chairman/Vice-Président/Vicepresidente/Varapuhemies/Ondervoorz./
Vice-Pres./Vicepres/Vice ordförande.

Til stede den/Anwesend am/Παρόν στις/Present on/Présent le/Presente il/Aanwezig op/Presente em/Presenteel/Läsna/Närvarande den.

<p>Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung d. Vorsitzenden/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chairman/Por invitación del presidente/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Op uitnodiging van de voorzitter/A convite do presidente/Puhemiehen kutsusta/ På ordförandens inbjudan:</p> <p>Rådet/Rat/Συμβούλιο/Council/Consejo/Conseil/Consiglio/Raad/Conselho/Neuvosto/Rådet: (*)</p> <p>Kommissionen/Kommission/Επιτροπή/Commission/Comisión/Commissione/Commissie/Comissão/Komissio/Kommissionen: (*)</p> <p>SOMMERSCHIED</p> <p>Cour des comptes:</p> <p>C.E.S.:</p>		
<p>Andre deltagere/Andere Teilnehmer Επίσης Παρόντες/Also present Otros participantes/Autres participants/Altri partecipanti Andere aanwezigen/Otros participantes Muut osallistajat/Övriga deltagare</p>	<p>Colombia: JOHNSON Perú: PONCE, JALLO</p>	
<p>Gruppernes sekretariat Sekretariat der Fraktionen Γραμματεία των Πολ. Ομάδων Secretariat political groups Secr. De los grupos políticos Secr. Groupes politiques Segr. Dei gruppi politici Secr. Van de fracties Secr. Dos grupos politicos Puolueryhmien sihteeristö Gruppernas sekretariat</p>	<p>PPE-DE PSE ALDE Verts/ALE GUE/NGL IND/DEM UEN NI</p>	<p>SALAFRANCA GIL DE MURO</p>
<p>Cab. Du Président</p>		
<p>Cab. Du Secrétaire Général</p>		
<p>Generaldirektorat Generaldirektion Γενική Διεύθυνση Directorate-General Dirección general Direction générale Direzioe generale Directoraat-generaal Direcção general Contrôle financier Service juridique Pääosasto Generaldirektorat</p>	<p>I II III IV V VI VII</p>	
<p>Udvalgssekretariatet Ausschubsekretariat Γραμματεία επιτροπής Committee secretariat Secretaria de la comisión Secrétariat de la commission Segretariato della commissione Commissiesecretariaat Secretaria de comissão Valiokunnan sihteeristö Utskottssekretariatet Assist./Βοηθός</p>		<p>MARTINEZ GUILLEN</p> <p>HERDIES, AZPIRI LEJARDI</p>

* (P) = Formand/Pres./Πρόεδρος/Chairman/Président/Voorzitter/Puhemies/Ordförande

(VP) = Næstform./Vize-Pres./Αντιπρόεδρος/Vice-Chairman/Vice-Président/Ondervoorz./Vice-pres/Varapuhemies/Vice ordförande.

(M) = Medlem./Mitglied/Μέλος/Member/Miembro/Membre/Membro/Lid/Membro/Jäsen/Ledamot

(F) = Tjenestemand/Beamter/Υπάλληλος/Official/Funcionario/Fonctionnaire/Funzionario/Ambtenaar/Functionário/Virkamies/Tjänsteman